Aktiviteter til Børnenes dag i Japan

5. maj er "Børnenes dag" i Japan – en dag hvor man traditionelt fejrede drengebørn og deres fædre, da japanske piger og mødre havde deres egen festdag 3. marts. I 1948 blev dagen dog omdøbt til "Børnenes dag" for at omfatte både piger og drenge.

Dagen fejres ved at hænge fiskeformede vindposer, kaldet *koinobori*, i pæle eller flagstænger: en sort karpe for faren, en rød eller lyserød for moren og en karpe for hvert barn i familien i farverne blå, grøn eller orange.

Karpen er et japansk symbol på styrke og vedholdenhed, for karpen er stærk nok til at svømme mod strømmen op ad floderne.

- Farvelæg dine egne karpe i papir, klip dem ud og lim dem sammen, så er du klar til at fejre børnenes dag.

I shinto-templerne køber de besøgende ofte små træplader, kaldet *ema*, som på den ene side har fortrykt billeder f.eks. af heste, men også af andre dyr, som f.eks. kaniner. På den anden side skriver man sit ønske, som ånderne, *kami*, kan opfylde. Efter et år virker ønske-pladen ikke længere og den bliver brændt.

- Farvelæg og udklip din egen ønskeplade. Husk at udfylde dit ønske på pladen.

En almindelig japansk aktivitet er foldede papirfigurer, *origami*, som er blevet praktiseret siden 1600-tallet. Kendte figurer er tranen og frøen; tranen er symbol på et langt liv og godt helbred, da man traditionelt mente at tranen kunne leve i tusind år, mens frøen, *kaeru*, udtales på samme måde som det japanske ord for 'at vende tilbage' eller 'vende hjem' og derfor anses for heldigt eller lykkebringende.

- Fold din egen *origami*-figur efter instrukserne eller find en youtube-video, der viser dig, hvordan man gør. Det siges, at den som folder 1000 *origami*-traner får et ønske opfyldt af guderne. Kan du folde 1000 traner?

En anden type origami er *shiori ningyo* eller "bogmærke-dukker": flade figurer, der forestiller japanske kvinder, som du kan bruge som bogmærke.

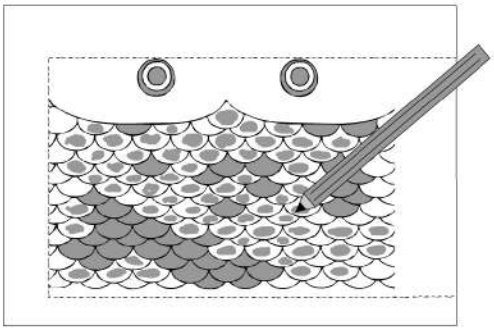
- Lav din egen bogmærke-dukke med mønstret papir eller papir, du har farvelagt.

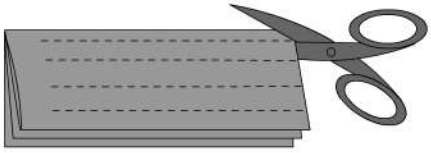
På Børnenes dag udstiller familien også samurai-hjelme eller -figurer som symbol på sagnfiguren Kintaro. Kintaro var en dreng, der levede langt ude i skoven med sin mor, Yama-uba, og var venner med skovens dyr. Kintaro var meget stærk, og en dag så en japansk general ham trække et stort træ op med rødderne. Generalen tog ham med sig ind til byen for at træne ham som samurai, og Kintaro voksede op til at blive en stor kriger, der også tog sig godt af sin mor. Derfor bliver Kintaro på Børnenes dag husket ikke blot som en modig samurai, men også en god søn.

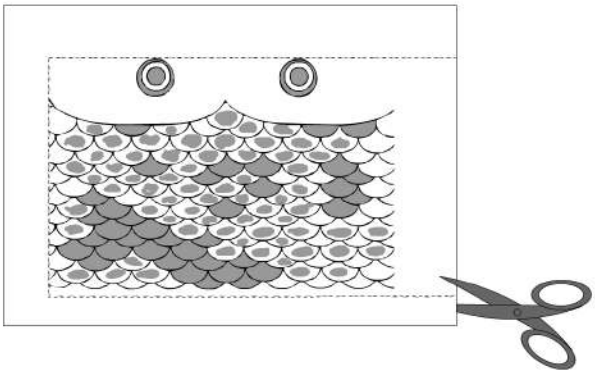
- Farvelæg og klip din egen samurai maske til at udstille derhjemme.

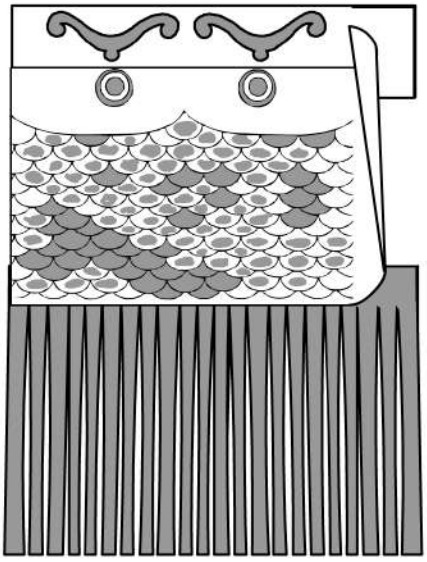
God fornøjelse!

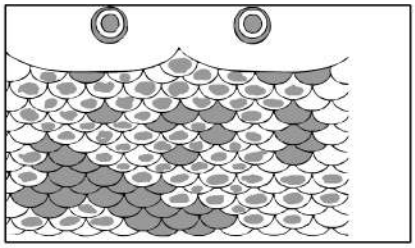
KLIP OG FOLD EN KARPE

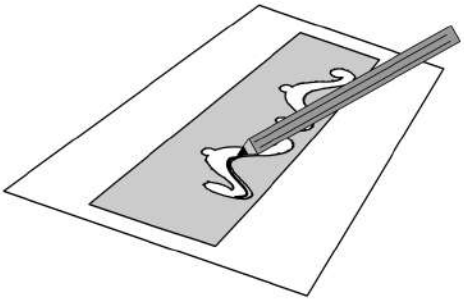


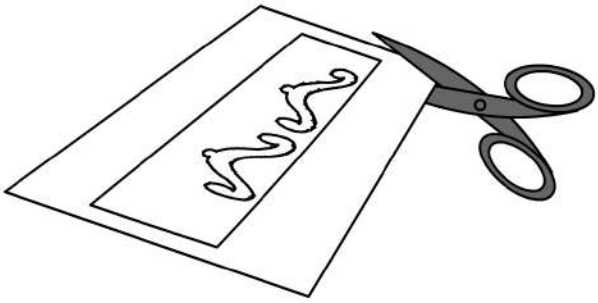


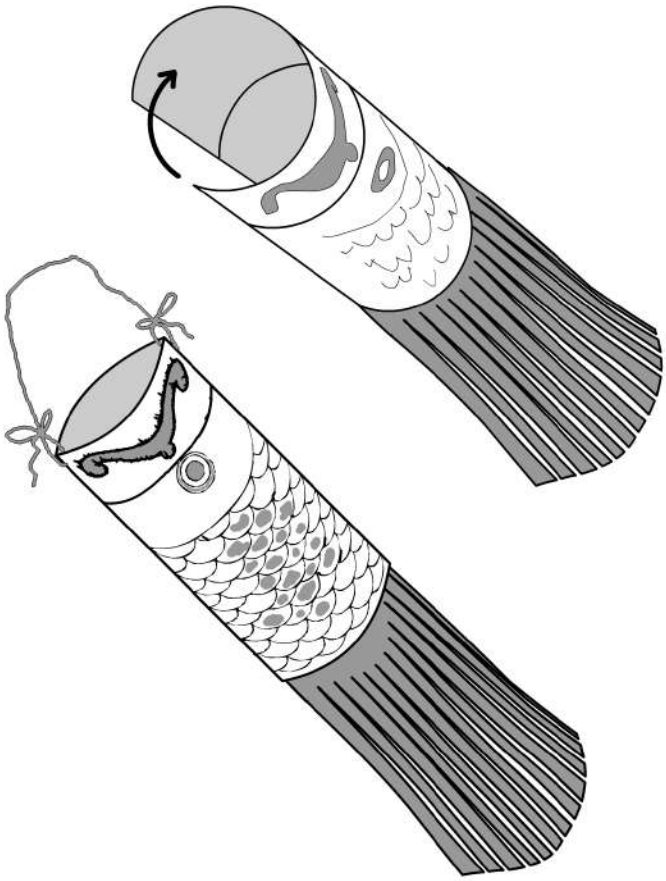


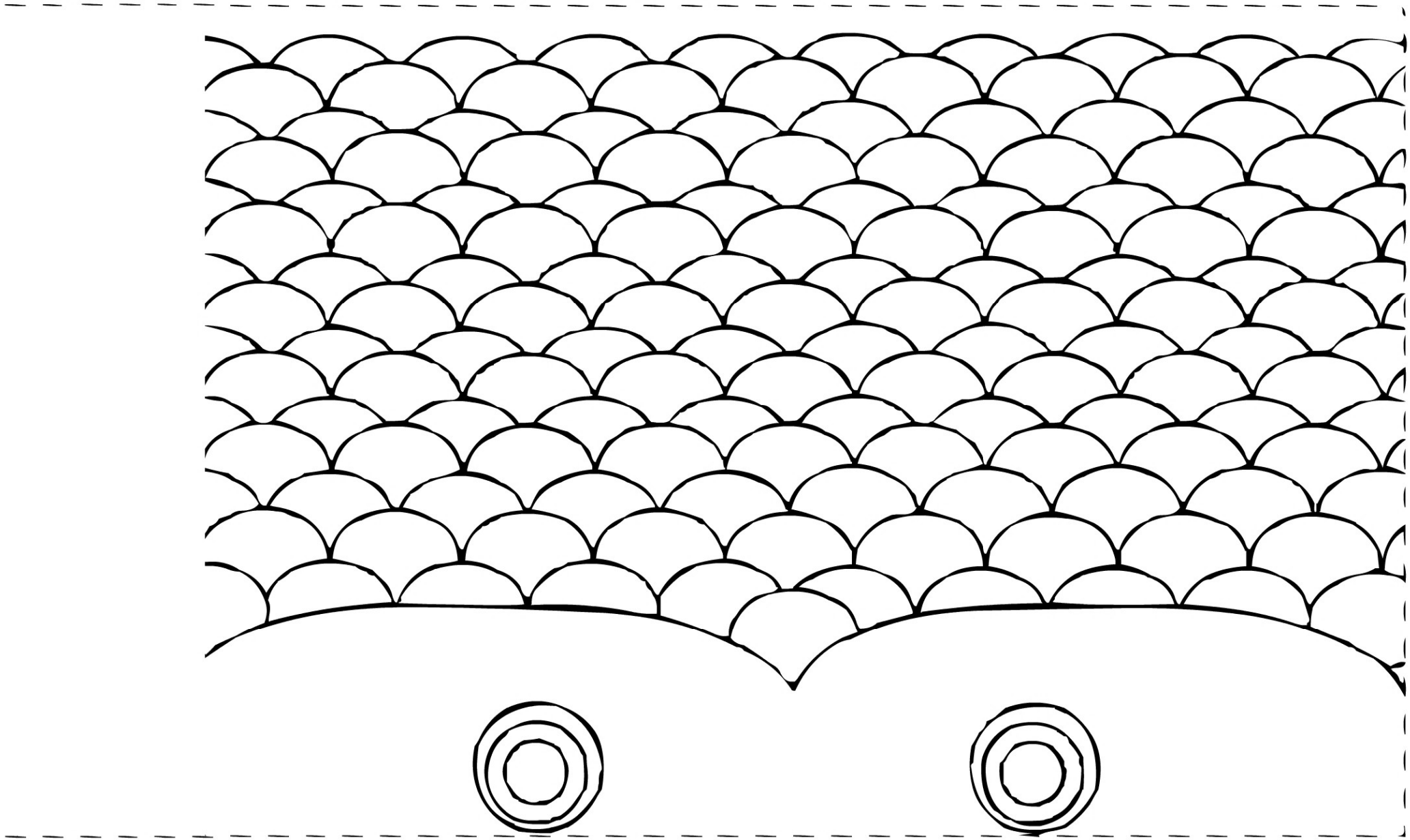


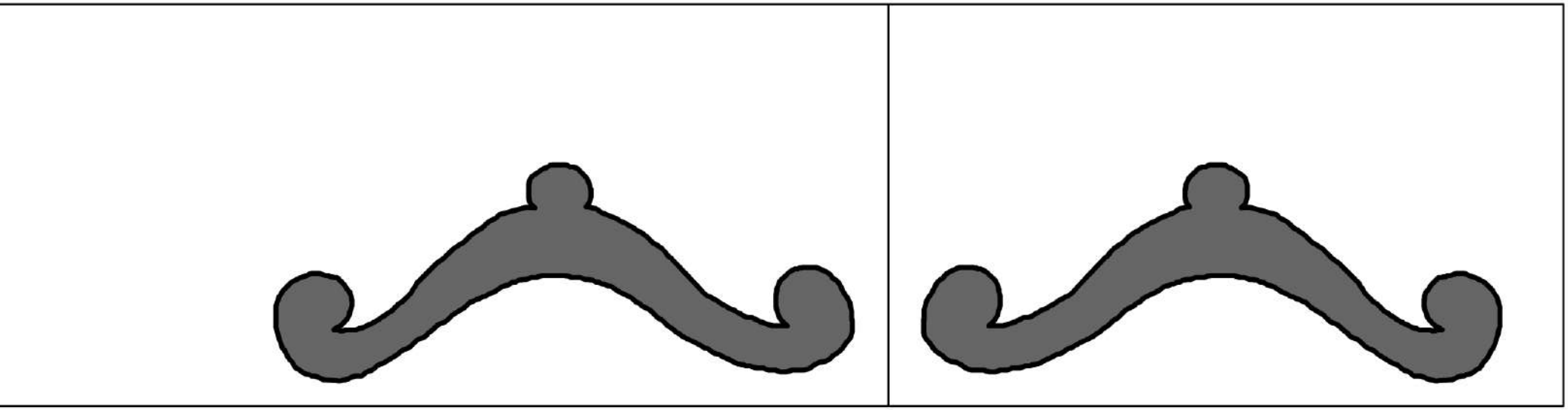






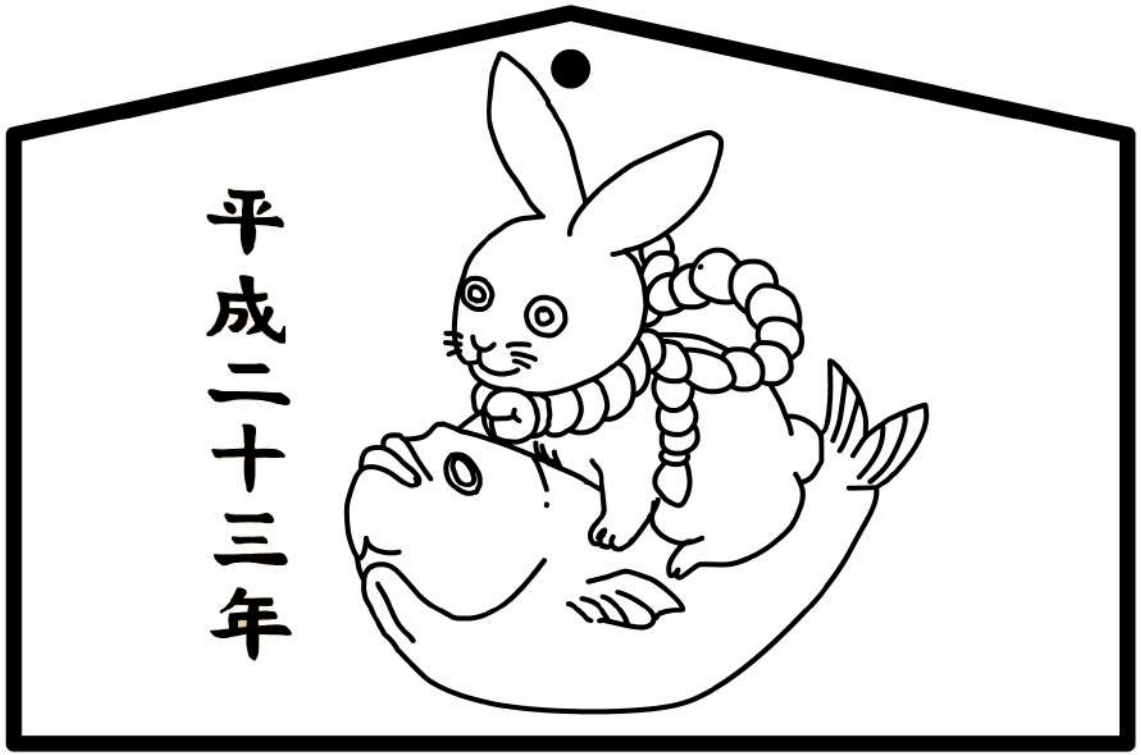






平成二十三年

ØNSKEPLADE

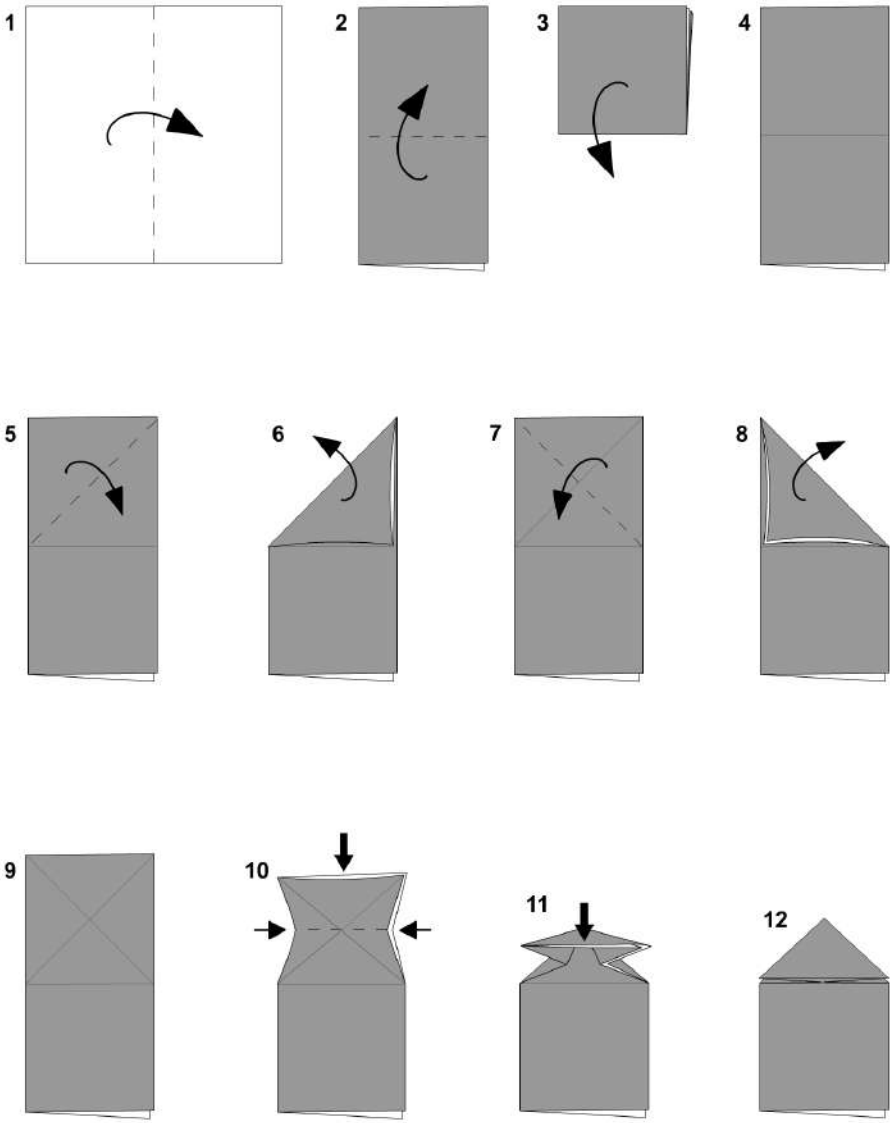


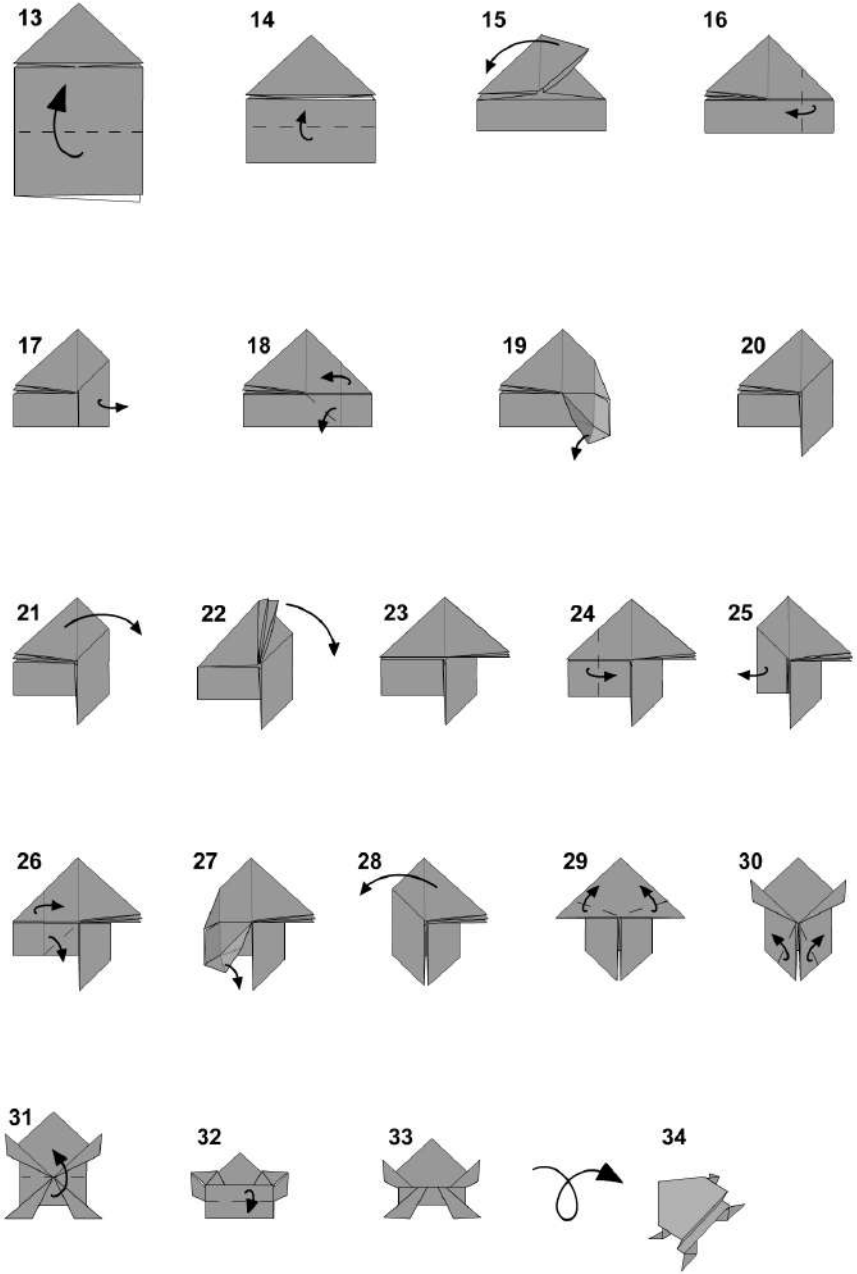
Læg farve på og klip ud langs rammen. Klæp op på karton og klip kartonen til.
Skriv eller tegn dit ønske for i år på bagsiden. Klip hul til snor og hæng ønsket op

ØNSKEPLADE

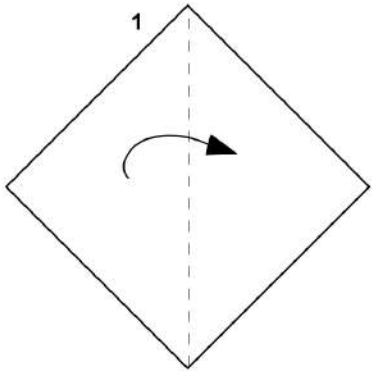
Læg farve på og klip ud langs rammen. Klæp op på karton og klip kartonen til.
Skriv eller tegn dit ønske for i år på bagsiden.

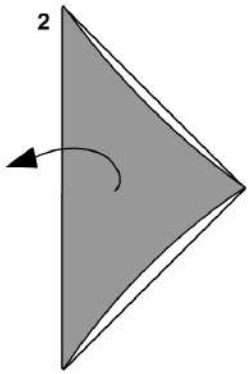
FRØEN

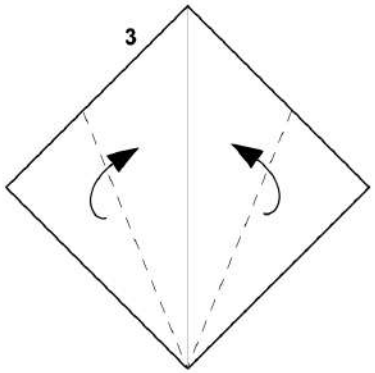

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12

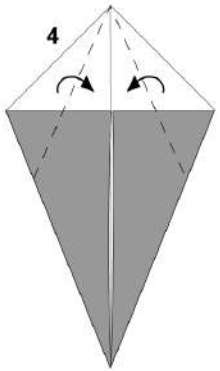

13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34

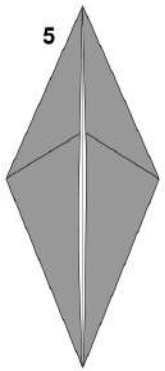
MÅGEN

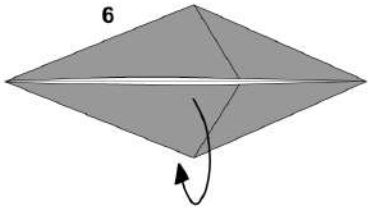


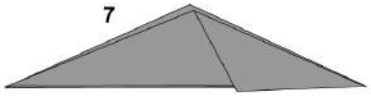


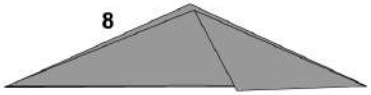


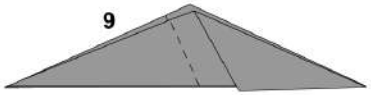


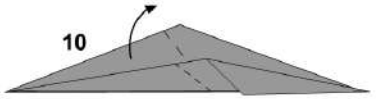


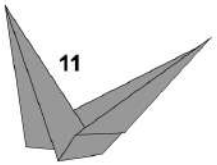


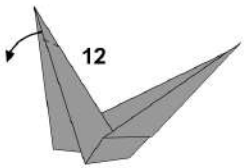


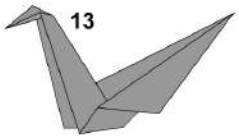




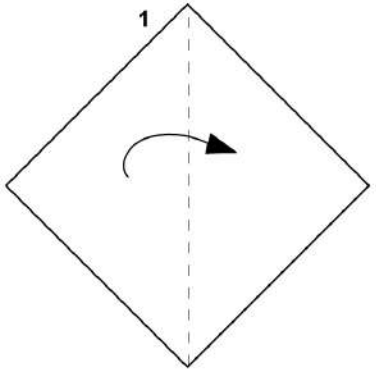


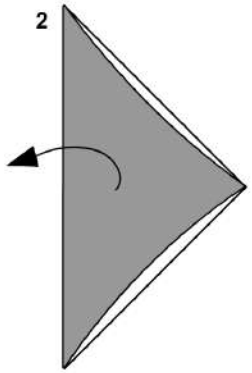


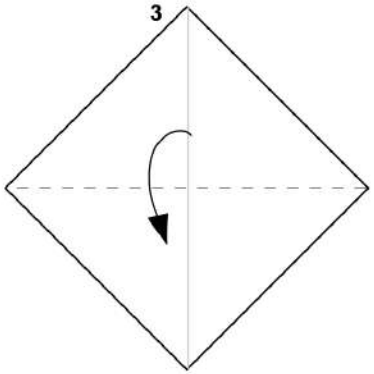


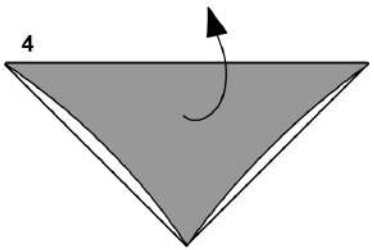


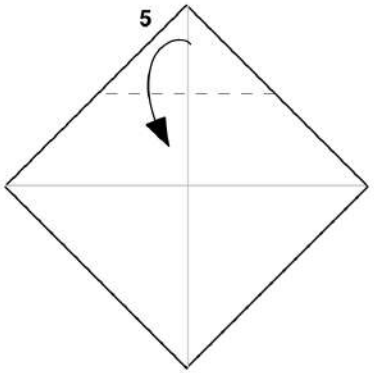
SAMURAIHATTEN

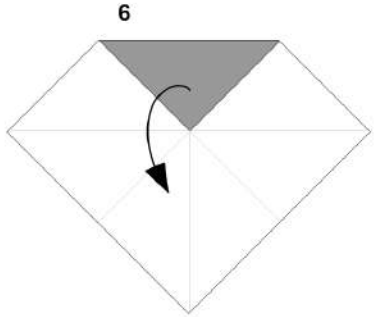


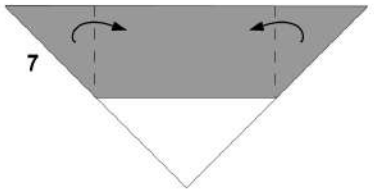


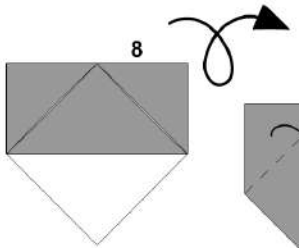


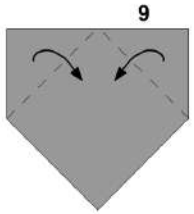


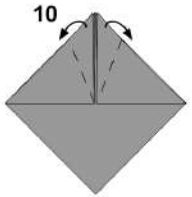


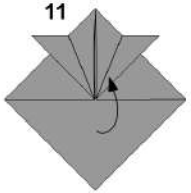


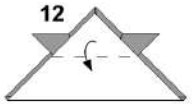


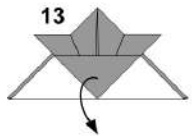


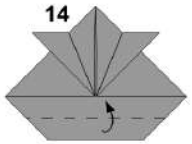


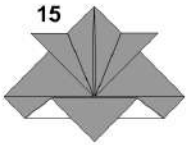


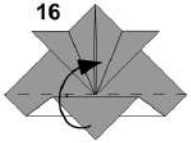


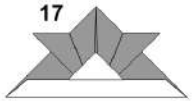


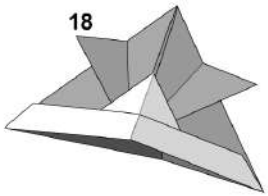




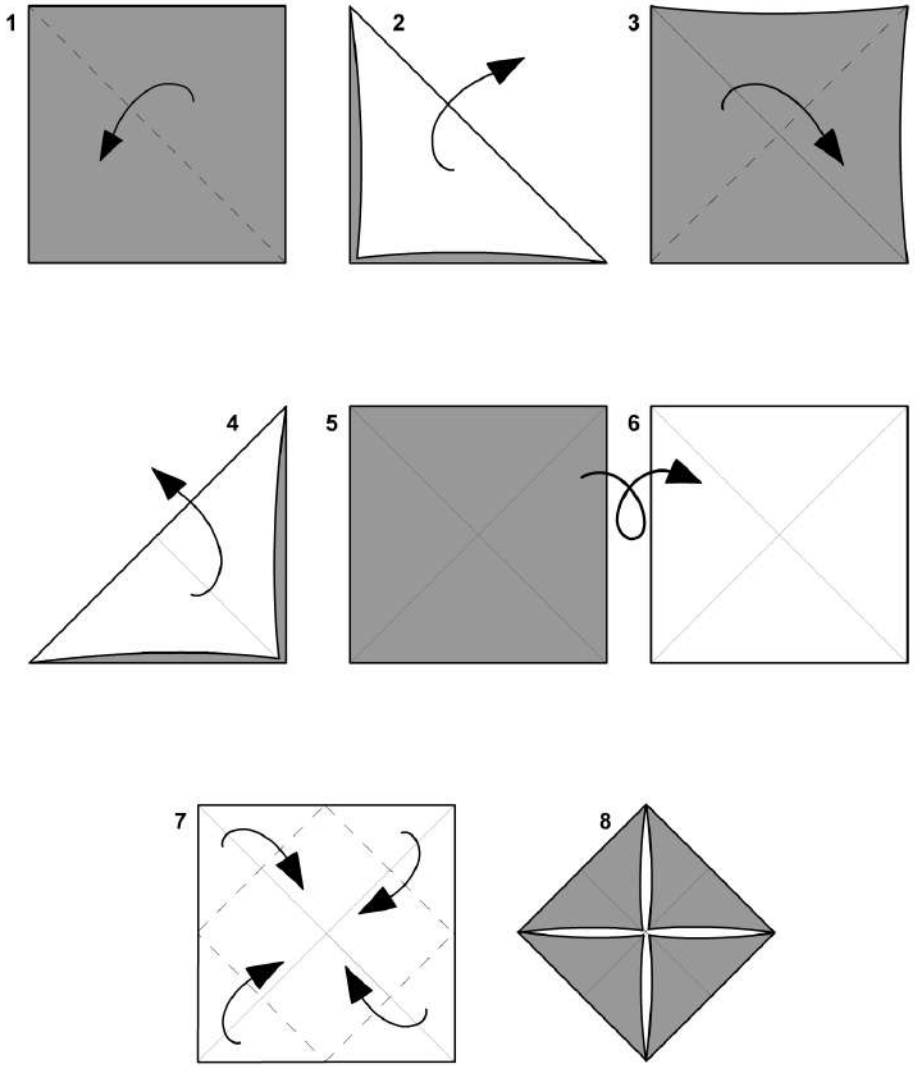


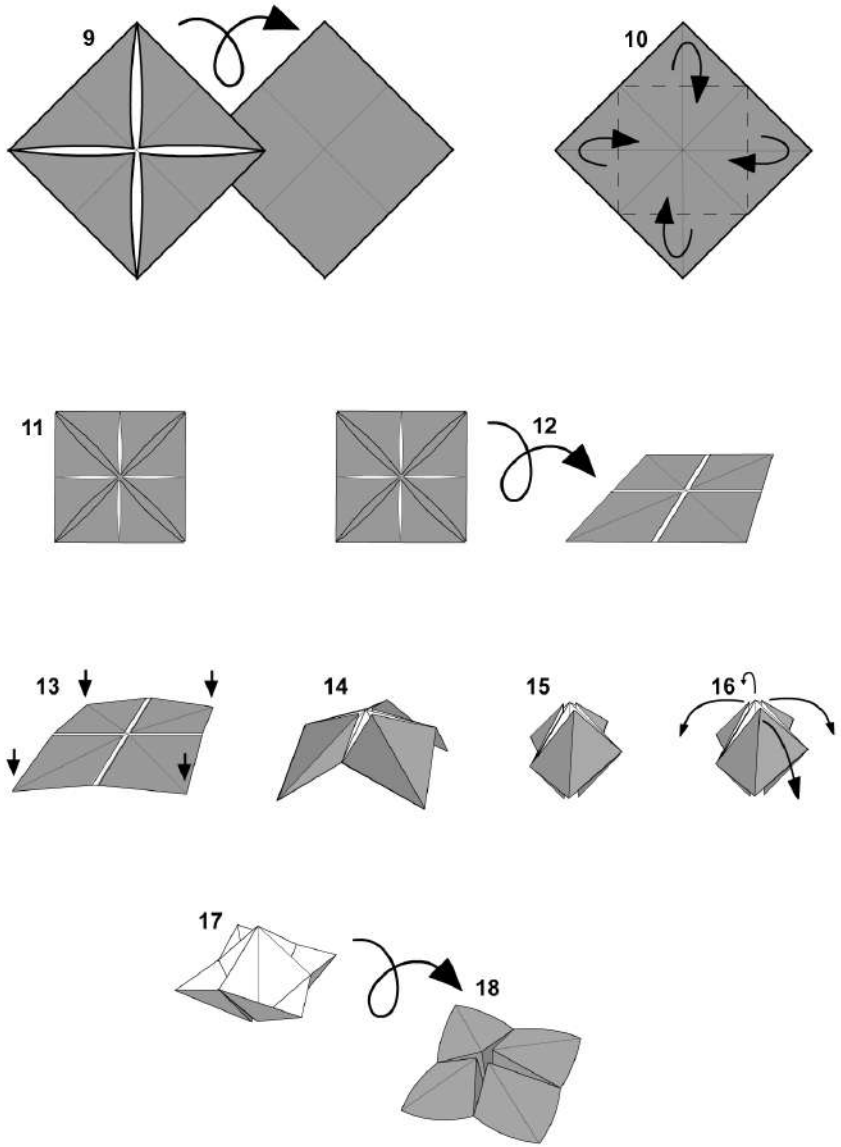






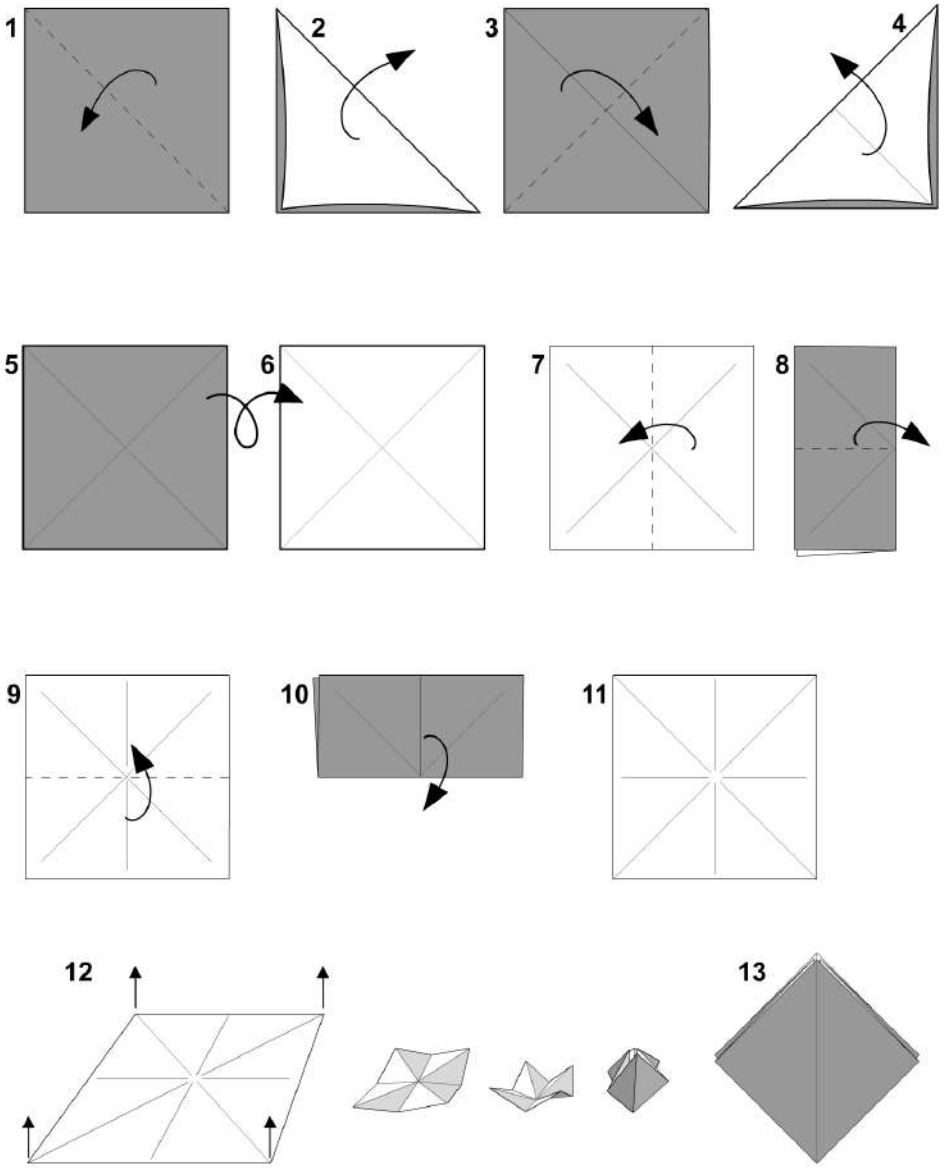
SPÅKONEN

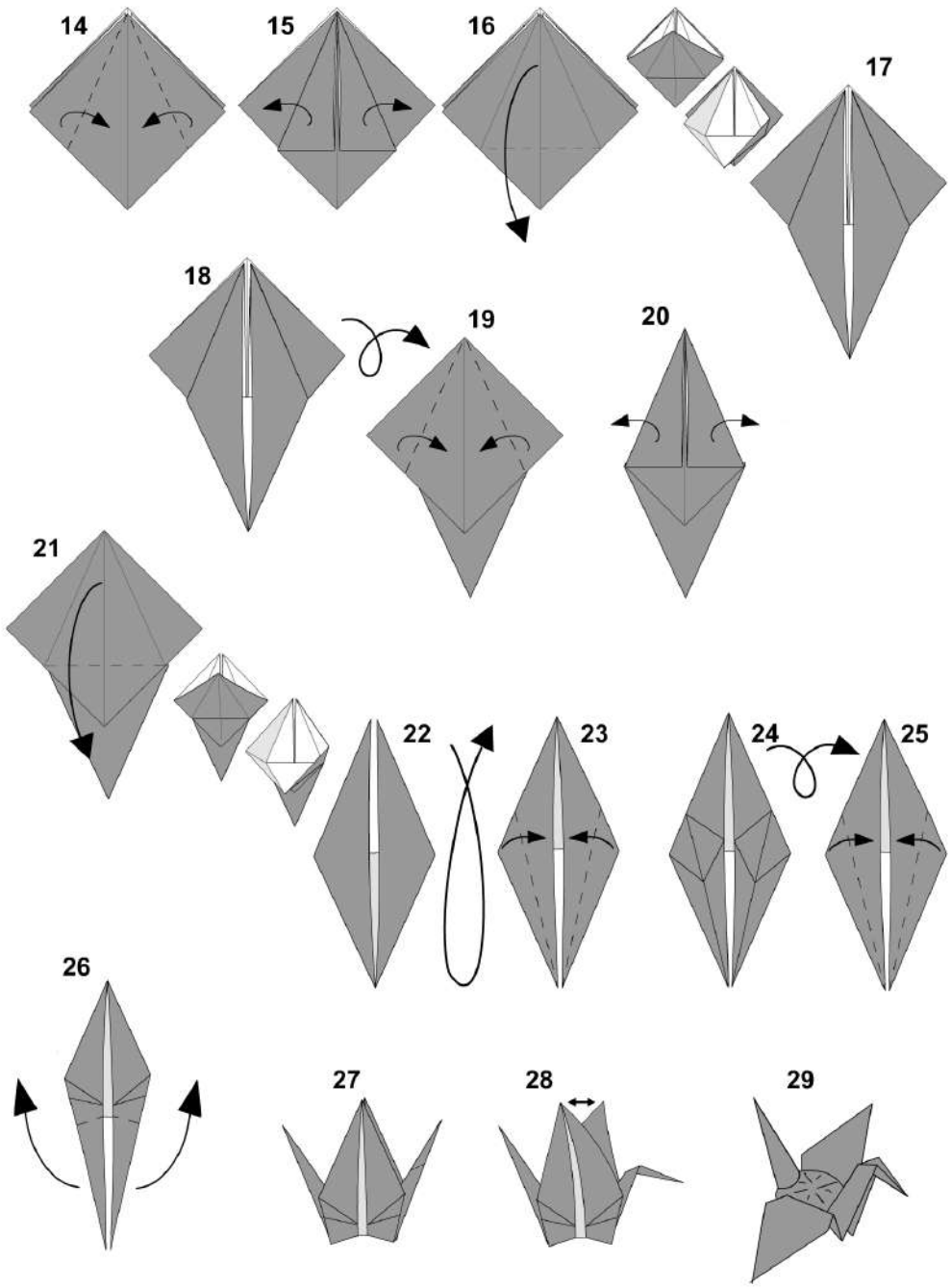




NATIONALMUSEET

TRANEN





NATIONALMUSEET

NATIONALMUSEET

JAPANSKE PAPIRDUKKER

Du skal bruge:

Hvidt karton

Hoved, ca.2 cm i diameter

Krop, 3-5 mm x 5 cm

Mønstret papir

Kimono,
5-6 cm x 12-14 cm

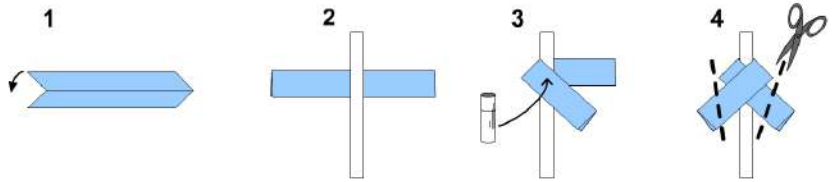
Underkimono og bælte (obi),
1,5-2 cm x 10-12 cm

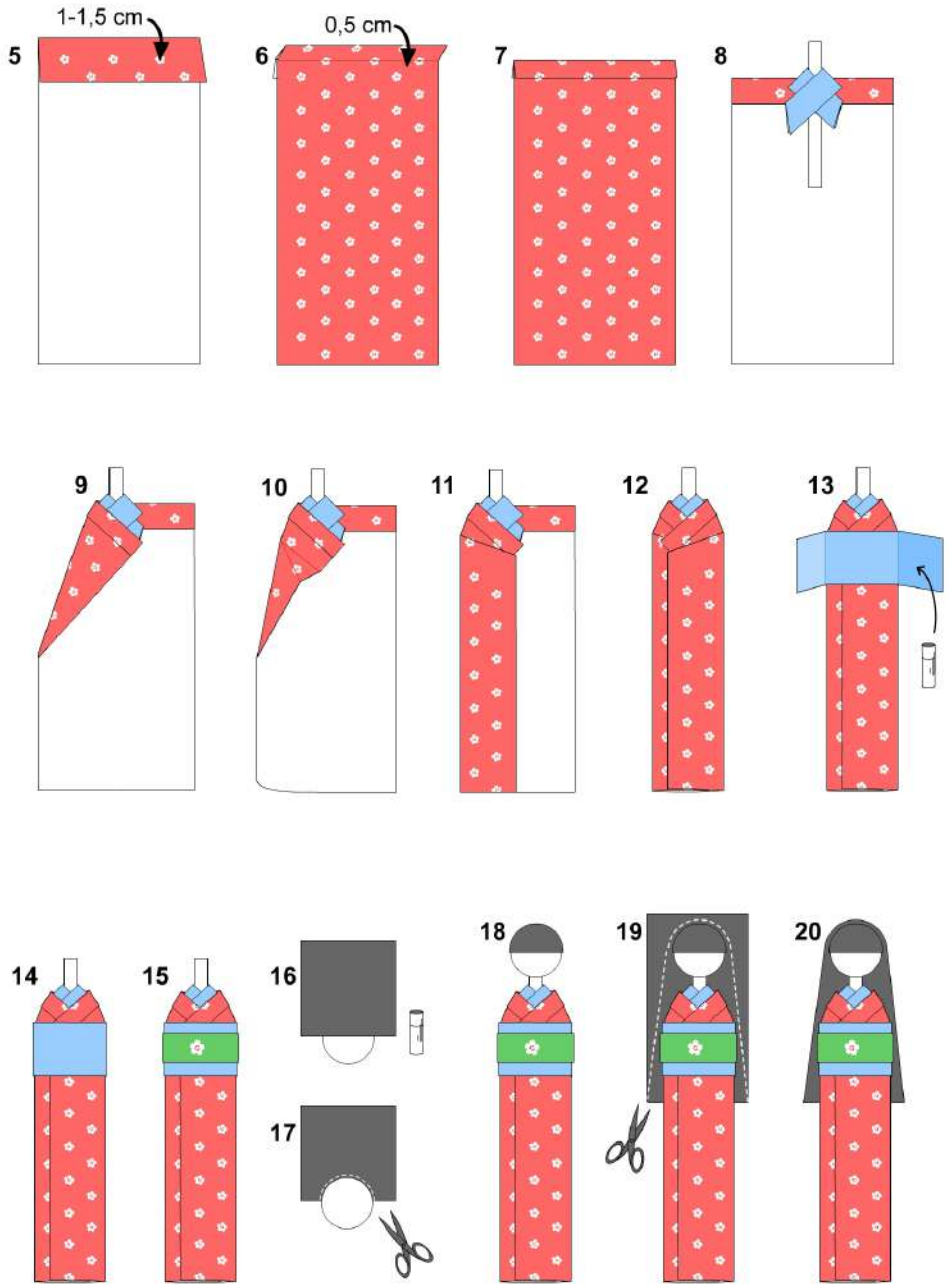
Bælte (obi-jime), ca. 1cm x 5-6 cm

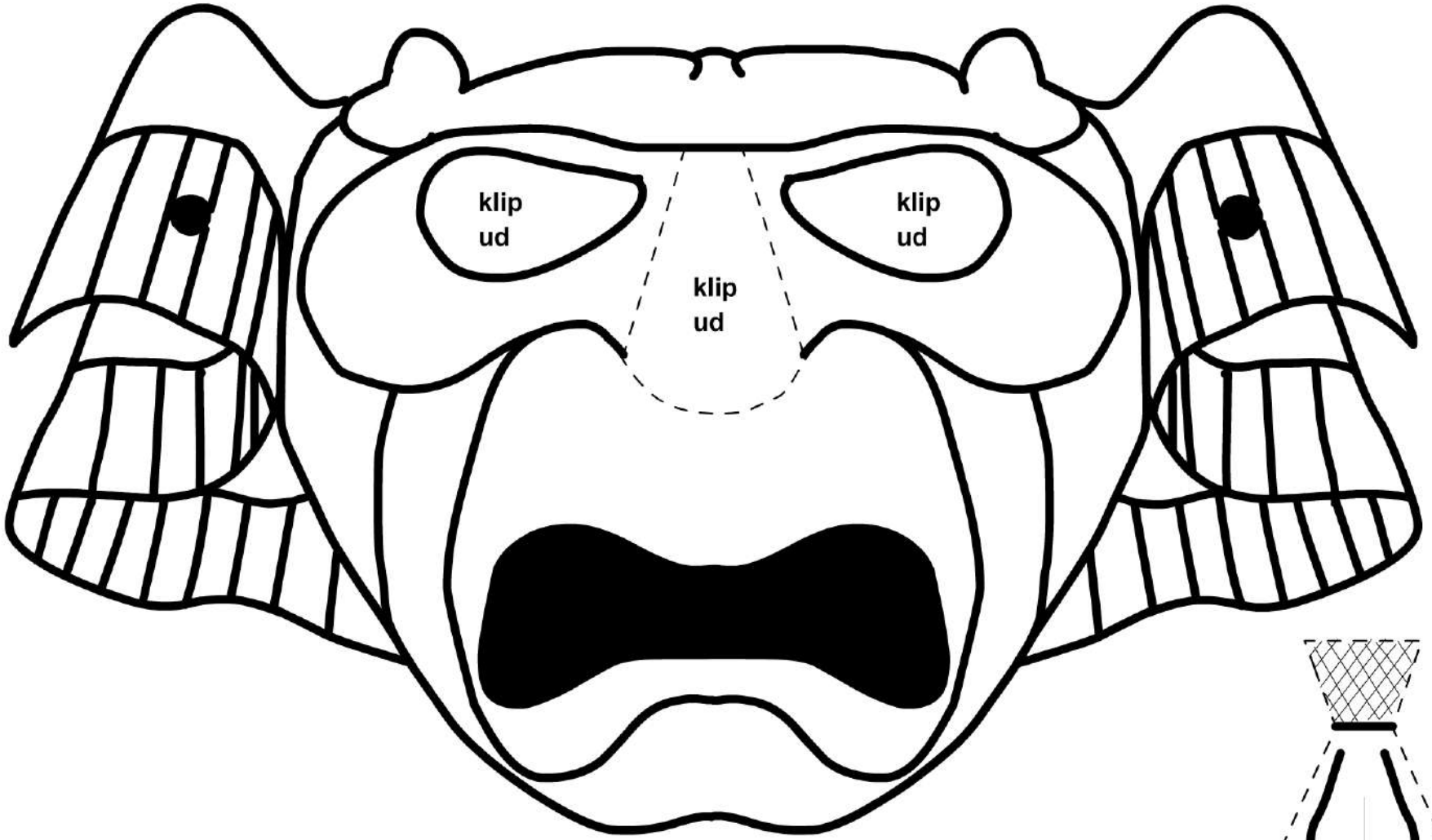
Sort papir

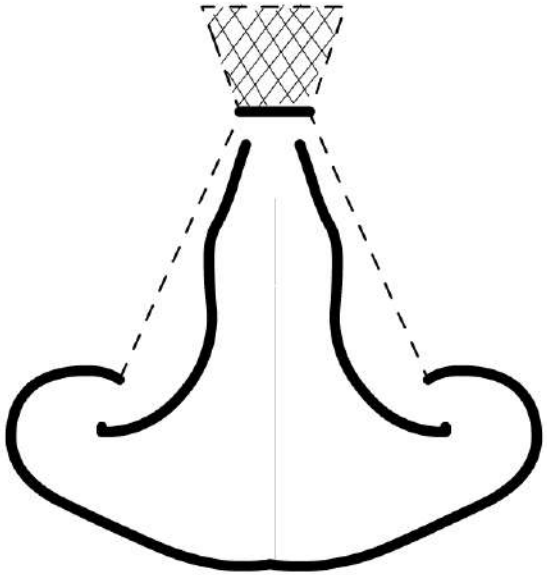
Hår, 2,5-3 cm x 6-8 cm

Lim og saks







SAMURAI MASKE

Farvelæg og klæb arket på et stykke karton.
Klip ud i kartonen, fold næsen langs den grå linie og
klæb det skraverede område fast på bagsiden af masken